



# INDLELA YOKUSEBENZA KWEBHAJETHI YEENQUBO ZEMISEBENZI

Intlawulo kune neMivuzo

KwiBhajethi yeeNkubo zemisebenzi kunya-mali 2009/10, uMasipala waseOverstrand ubonelele ngezigidz ezingama-R154 million ukule kuhlawulwe imivuzo, umsebenzi obhatalelwayo kune nebionelelo. Eli nani liqua nemivuzo yooCeba.

Kwabakho isivumelwano sokuba imali esisigidi esi-R1 ibekelwe ukongeza inani lestafu esiqashiwyo kunya-mali ozayo ze oku kulinganiswe nokunyuka kwenani lestafu ngo-0,65%.

Abasebenzi abaqeshwa ngokwamaxhesha onyaka kune nestafu esenza umsebenzi we-thutanya baza kuhlawulwa ngemali yezithuba ezingenabantu.

Uqikelo-mali luqua ukunyuka kwemivuzo nge-11,5%, ngokusekwa kwi-avareji yokunyuka kwamaxabiso enteng kwezi nyanga zili-12 zid-lulileyo. Kodwa ke, ukunyuka kwemivuzo yinto ekubonisiswa ngayo kwinguoxo zika-zwelonele yaye ukusa kuthi ga ngoku akubakho sigqibko kufikelewe kuso. Le nkubo ingakholela ukuba kubizwe umlami, oko kulisazie ukufumane kaewesiphi.

Ikwalolo qikelelo lonye oluye lwasetyenzisa kyunyuso lwmivuzo yoceba, umcimbi opheth-we ngeMphathisa wamaPhondo noRuhulume beNgila kuZwelonek noza kugitywa ngomhala obekelwe wona kwixesa elizayo.

## Inkcitho ngokubanzi nokulungiswa kwezintezonakeyo

Nangona kwensiwe uhlaho-lwabiwo-mali ngokukhangela kumthetho wokugcina iindleko zikumqando aphanti, ukunyuka kwenkitcho kwezi zhloko zibini kudalwe kunkunyuka kwamaxabiso enteng, izicwangciso zoku-phucula ukuanjiswa kweenkonzo, ulngelaniso lwmabiso ombane olucetwayo ngeEskom, iindleko zokuccoca amanz ezhilala zinyuka kune nokunyuka kwexabiso lepetupu.

Eli candelo liqua iminikelo eya kwiCentral Improvement District (eyaziwa ngukuba yiOfisi yoKhuseleloLoLuntu eHermanus), ukubawela

kweDestination Marketing Organisation ethe yasekwa izigidi ezi-R2 500 000 (iCape Whale Coast) kune nesibonelelo esiya kwiArhente yoPhuliso loQoqoshu lwasKhaya eOverstrand (Overstrand Local Economic Development Agency - OLEDA). Ngokuphathelk kumthetho omisela ukuanjiswa kweenkonzo iCape Whale Coast ikhuthathu ukhenketho kwayo oko ukupka ukwenziwa kwee-iofisi zengcacio ngokenketho, intengiso kune nemiyaghadala.

U-OLEDA usebuna njengetaya likamasi-pala kwaye ufumana sibonelelo sama-R900 000 kwiBhanki yoPhuliso eMzantsi Afrika ukue aquzezele uphuliso lwmacandelo athile kwezoqoqosh.

## IZIBONELELO KWIINKONZO EZIHLAWULELWAYO

Uhlawulelo lweenkonzo olucetwayo kwindawo zokuhlala ly-4% kwiindawo zamashishini ly-7%.

Kwiindawo zokuhlala, uhlawulelo lweenkonzo lumi ngolu hlubo:

Imali yentengo eli-R15 000 kwiimalle zorhwebo phantsi koluhlu lokuqingqwa kwamaxabiso ibanesibonelelo kwiinkonzo ezhilawulwayo;

Imali yentengo engama-R3 5000 kwiimalle zorhwebo phantsi koluhlu lokuqingqwa kwamaxabiso ibanesibonelelo kwiinkonzo ezhilawulwayo;

Umgao weBhunga kuHlawulo lweenkonzo unomyinyiva kubahlai nakumashishini. Oku kuquka abo bafumana indodla, imizi yokwamkela indwendwe neeB&B, amashishini asekuhlalenam namaziko ezolimo angaphandle ezidolphini, kodwa konke oku kwenzenka phantsi kweemeko ezhile.

**Ittheyibhule 1: Ukunyuka kwamaxabiso ezinto kwiBhajethi yeeNkubo zemisebenzi kunya-mali 2009/10 xa kuthelekiswa neBhajethi elungaleniswe nesimo sezoqoqoshu kunya-mali 2008/09**

	IBhajethi esetyenziswayo Kunya-mali 2008/09 R'000	Uqikelelo kunya-mali 2009/10 R'000	Ukunyuka (Ukuhla) ngokweperseti	Ipersenti Xa kuthelekiswa nenkicitho epeleleyo
- Intlawulo nemivuzo	134 687	153 993	14%	30%
- Inkicitho ngokubanzi	271 524	326 415	20%	63%
- Ulkulungisa nokugcina kakuhle	51 242	53 117	4%	10%
- Iindleko zemisebenzi engundoqo	37 216	7 595	55%	11%
- Lwibonelelo		7 595		1%
Ukuhlawula ngokutsha: Ixabiso eliphantsi	494 669 (70 002)	598 745 (80 502)	15%	
<b>Uhlaho-lwabiwo-mali lweNkicitho epeleleyo</b>	<b>424 667</b>	<b>518 243</b>	<b>22%</b>	<b>100%</b>

Akukho zimali zibekelwe bucala ukuhlangabezaniza nezintezinokuthi zivele zingalingdekanza. Nayiphina imali ethi yalondolozeka kunya-mali iza kusetyenzisewa izinto ezi-nokuthi zivele kungalindekanza ngokwesigqib sabaphathi abaphezelu.

## Ukuwaba ngokulungan: inkxaso-mali eya kwabo banemivuzo ephantsi

Umagaqo-nkubo kaMasipala ngokuphathelk kubantu abaluphekayo uza kufumana inkxaso-mali kuhlaho-lwabiwo-mali olutha ngesibonelelo sezigidz ezingama-R14 million kunya-mali ka2009/10. Igonda lengegeno-mali engumphalaphantsi karhulamente kwabafake izicelo linyuswe ngokuphindwe kabini nakathathu. Kodwa ke imizi enengeniso-mali engaphelzu isenelungelo lokutumana isaphulelo sexabiso ukuba ingenisomali yekhaya ngohlanganiswey ingaphantsi kwestibonelelo somlaphantsi ngokuphindwe kathandathu.

## Iprojekti zeeNkonz ezingundoqo: Iprojekti yokuveliswa kwezithuba zemisebenzi eKuhaleni

Iprojekti zikhethwa ngokwebhajethi yeenkubanzi esyenziwayo naleyo ingundoqo uku-ze kuhutylewe phambili nokesibenzisa necebo leLLPP. Kuza kwensiwa kwenziwa iprojekti za-manzi esichotho, iindlela, iiprojekti zokuccoca, (njl.) kuwo wonne ummandla waseOverstrand. Abalawuli beeprojekti bayahuthazwa ukuba ba-jonge amathuba okukuthazwa ukusetyenzisewa kwecebo leLLPP njengenikaxheba yabo kuhPhu-hliso loQoqoshu kwezoqoqosh.

## Iprojekti zeeNkonz ezingundoqo: Iprojekti yokuveliswa kwezithuba zemisebenzi eKuhaleni

Ungapantsi kuhuthazwa ukusetyenzisewa kwecebo leLLPP. Kuza kwensiwa kwenziwa iprojekti za-manzi esichotho, iindlela, iiprojekti zokuccoca, (njl.) kuwo wonne ummandla waseOverstrand. Abalawuli beeprojekti bayahuthazwa ukuba ba-jonge amathuba okukuthazwa ukusetyenzisewa kwecebo leLLPP njengenikaxheba yabo kuhPhu-hliso loQoqoshu kwezoqoqosh.

Kufumana ithuba lokuba benze umsebenzi ohlawulelwayo baphulise nezakhono zabo, ngeli xesha intwana yemali eyingeniso iza kusetyenzisewa ukutha ityala leenkonzo ezhilawula kuMasipala.

## Inminikelo oya kwiMali yeeNkubo zemisebenzi

Lo minikelo usetyenzisewa ukuhlawula amatyala ancamekileyo ukuze acinywe ezincwadini kodwa ungaphantsi xia kuhangelu kuhilahlo-lwabiwo-mali lwenyinaka engaphambili kuba ukusebenzi kwenkubquo yeBhanga ejolise kubantu abaluphekileyo nokongezwa kwemiqathango yokwamkelwa kwezielo kuza kultithuba iqonido lemlam engamatyalangahlawulwayo. Kutyikitywe isivumelwano nabakoleki batamayala, loo ntu iza kwenza ukuba ixabiso lemlam engamatyalangahlawulwayo. Kulo nyaka-mali kwensiwe uvimba we-inshorensi wokuzikhulusa kwingozi ezingalingdekanza. Imbal yokuphunyelwa kwbabantu zimali ze-inshorensi imfuntevo yokuusetyenzisewa kwalo vimb. Imali esindileyo kwi-inshorensi kunya-mali 2009/10 iza kufakwa kwaba vimb.

Iindleko zeMisebenzi ephambili

Eli candelo liphathelele kumthetho wokuhlawula kwamatayala.

## Inminikelo oya kwiIndleko zemisebenzi

Ungapantsi kuhuthazwa ukusetyenzisewa kwecebo leLLPP. Kuza kwensiwa kwenziwa iprojekti za-manzi esichotho, iindlela, iiprojekti zokuccoca, (njl.) kuwo wonne ummandla waseOverstrand. Abalawuli beeprojekti bayahuthazwa ukuba ba-jonge amathuba okukuthazwa ukusetyenzisewa kwecebo leLLPP njengenikaxheba yabo kuhPhu-hliso loQoqoshu kwezoqoqosh.

## IMIBA YASEKUHLALENI IDALA UKUXHALABA

Iprojekti zeindlu ziza kuqhutya ngamandla kunya-mali ozayo kodwa ziza kuba nempebolelo kuhlaho-lwabiwo-mali njengoko kuza kufuneko kubeho inkubo yokuhanjiswa kweenkonzo kule mimmadla.

Ungapantsi kuhuthazwa ukusetyenzisewa kwecebo leLLPP. Kuza kwensiwa kwenziwa iprojekti za-manzi esichotho, iindlela, iiprojekti zokuccoca, (njl.) kuwo wonne ummandla waseOverstrand. Abalawuli beeprojekti bayahuthazwa ukuba ba-jonge amathuba okukuthazwa ukusetyenzisewa kwecebo leLLPP njengenikaxheba yabo kuhPhu-hliso loQoqoshu kwezoqoqosh.

"Okwangoku, sinamatyotyombe angama-2 854 kwindawo zoogob'tyholo nalapho kuhlala abantu abangama-5 390. Kwakhona sinamatyotyombe angama-4 320 akiwe ngemva kwiyadi zabani-zindlu, ama-80% awo afumanek eZwelihle" utshilo.

Ungapantsi kuhuthazwa ukuselyela ekuboneleleni ngezindlu ngemva yexwabangxwabekho ekonyulweni kwe-Arhente esebenza ngenkubo yokwakha izindlu engumcimbokukubizibela ingxaki ikude nawe.

Uye wakhanya nezi zinto zilandelayo:

• Ukgungamkeleki kwabantu abasuka

kumazwe angaphandle kwiindawo zokuhlala ngokuthi bongeze umthwalo kwiimfuno zoluntu.

• Ukyunyuka kwenani labantu ababulawa yiyHIV/Aids kune neTB okwenza kufuneko iindawo zokugcina izidumbu ngeyakai yabantwana abangenabazali ekufuneka bagciwe ngabazali babazali babo (okt.oat'omkulu noomakulu)maxa wambu nangabantwana abadalanu kubo abangenandile yokubondla ukube babenobomi obungono. linkonzo zoluntu ngumcimbri ongxmasekileyo. Kuvalwe iprojekti ekhuthaza ukwenza amakhaya iindawo zogino lwanabanta.

Njengokuba indlala isiya ikukhula amatuhla ayacuthuka ukuba singanako ukutyalu imali kwizibonelelo ezingundoqo namaphulo okudala amatuhla omsebenzi kuphuliso loqoqoshu lwasKhaya, ukudala amatuhla omsebenzi phakathi koluntu nakwezokhenketho ukuze sifumane iimfuno zethu inkxaso-mali evela kwirhafu eyingeniso.

# INVESTMENT IN INFRASTRUCTURE TO ADDRESS BACKLOG

UMasipala waseOverstrand usebenzise imali eninzi ekwenzeni ngokutsha nasekuphuleni umgangatho wezbonelelo ezsisekiko koonyaka-mali ababini abadulileyo kwave uza kuhubeka esenza njalo kunya-mali ka-2009/10 nakuhlaho-lwabiwo-mali lwmesibenz ephambili kwixesha elizayo.

Nangona iinkampani ezakha izindlu zingasafumani nkxaso yokuthengwa kwezindlu ngenxa yesimo sezoqoqoshu inani labantu lona liyakhula (kwimiyaka esixhenxe edlulileyo kuqikeliwe ukuba likule nge-45%). Kwishutha esiphakathi sexesa elizayo kuqikeliwe ukuba inani loluntu liza kuhula nge-5% ngonyaka. Le ntu ibeka uxinelelo kwimali eyinkunzi naku-hlaho-lwabiwo-mali lweNkubo zemisebenzi.

Ngenxa yokufuneka ngamandla kweenkonzo ezipambili uSodolophu weSiggeba wenze isiqiqibso sokuba agcine inkicitho yohlaho-lwabiwo-mali kwimibenz emukhlu ingaphelzu kwezigidz ezi-R12 kunya-mali ka-2009/2010 ngenjongo yokuqhulera phambili ngokuphulca izibonelelo ezingundoqo.

Kodwa ke, uhlaho-lwabiwo-mali oluzayo lwmesibenz ephambili kuza kufuneka lenze kubekho uzinzo phakathi kwenkicitho nemali ekhoyo ngobulomku njengok ukubeho imali ngaphandile galolone ixesha kungesiso isisombululo.

Uhlaho-lwabiwo-mali oluzcytwayo kunya-mali ka-2009/10 zigidz ezingama-R162 327 000. Olol hlaho-lwabiwo-mali luhle nge-21% kuhlaho-lwabiwo-mali olulungelansiyewo lweZigidi ezingama-R197 505 000 luka-2008/09. Ezi tshati zilandelayo zibonisa isishwankathelo seevoti kwimibenz ephambili kune noovimba abaza kubonelelo ngenkxaso-mali:

Itshati 2: Isishwankathelo sonyaka-mali ka-2009/10 ngokweevot kwimibenz ephambili (linkonzo/Ukuhlela kweGFS)

INXASO-mali kwiBhajethi yeMisebenzi emukhlu

• INXASO-mali yeBhunga (iCRR, Imalimbo-ko eHermanus, Ukhuphulca kouBhakaxhaka boMbante)

Ibhajethi yemisebenzi ephambili ngenkxaso-mali ka-2009/10 zigidz ezingama-R16. Kukhu injongo zokuxhasa ibhajethi emisebenzi ephambili ngezigidz ezingama-R70 eyimali-nbokelo evela ngaphandile: ngezigidz ezingama-R36 esuka kuVimb, wokuThenga izixhobo zombebenzi nangezigidz ezi-R10 esizuka kwimikelo eya kwinkubo zophuliso.

U Sodolophu weSiggeba uphinde wongeza ibhaso elizigidz ezi-R5 ukuncedisa iiprojekti ezi-jongene newadi, ezesenokuba ngumsebenzi omkulu okanye wenkubo egelelkileyo, ukuze iiprojekti ezbekwa phambili ziwiadi ibe zezo ziphantsi kwsicwangciso sophuliso ngokuhlaniswy (Independent Development Plan-IDP). Ngoko ke iwadi ngaye kwezo zit-10 ifumene ama-R500,000 ayimali eyongezelweyo ukuze ijongane neermfuno zayo.

## • Ibhajethi yemisebenzi esuka iivele

Ibhajethi yemisebenzi esuka iivele ibekisela kwiprojekti ezi-kulundu ezi-zifumane inkxaso-mali evela ngaphandile, ngakumbi kwizibonelelo ezsisekiko kufuneka kwenziwa amasebe aseburhulumente. Kufuneka igondwe into yokuha esinya isixa-mali kwimili eyinkxaso yeyokuba isebenze kwinkubo zemisebenzi yesiqihelo kuphuliso. Umzekelo opathelzole koku siBibonelelo sePhondo kwintlwulo yeindlu. Nangona isibonelelo kwintlwulo yeindlu siyimali efekele kuma-R26,338, zigidz ezi-R13,037 kuphuliso eziwelayo kwibhajethi yemisebenzi ephambili. Isixa esiseleyo silhwala inkicitho kwinkubo zemisebenzi eyenziwngamasipala.

Ezinye iprojekti eziye zafunyalelwa inkxaso-mali ziqqua ibonelelo ezenza imali ezigidz ezi-R15